

Wöchentlich erscheinen drei
Nummern. Pränumerations-
Preis 22½ Sgr. (½ Thlr.)
vierteljährlich, 3 Thaler für
das ganze Jahr, ohne Er-
höhung, in allen Theilen
der Preußischen Monarchie.

Magazin

für die

Man pränumerirt auf dieses
Beiblatt der Allg. Pr. Staats-
Zeitung in Berlin in der
Expedition (Mohren-Straße
Nr. 34); in der Provinz so
wie im Auslande bei den
Wohllöbl. Post-Amten.

Literatur des Auslandes.

Nº 99.

Berlin, Montag den 19. August

1833.

England.

Horace Walpole.

Walpole gehörte der Zeit an, in welcher es vollendete Edelleute gab, die aber durch die vorschreitende allgemeiner werdende Civilisation, durch die dem Volke, nicht dem Stande, gewordene Anerkennung verdrängt ist. Jetzt giebt es keinen Walpole mehr; er repräsentiert die höchste Stufe aristokratischer Bildung. Er wagte sich mit Erfolg an jede Art schriftstellerischer Arbeiten, hane aber zugleich einen großen Abscheu, für einen Autor zu gelten; im Unterhause war er mehr der Grasensohn als der Redner, in der Freundschaft mehr der Freund des Langes und gesellschaftlicher Vorzeige als des ächten Talents. So lange das Volk noch nicht in den Vordergrund getreten war, ließ er sich viel über Freiheit, Unabhängigkeit und Volksrechte vernehmen, aber er versummte, da dasselbe wirklich eine abgesonderte Macht zu werden anfing. Er probte, nie von den Ministern etwas verlangt zu haben, verzeigte aber gemächlich drei Sinekuren als eine Sache, die sich von selbst verstände; höchst gegen Jedermann, weil es ihm und Anderen Vergnügen mache, war er gegen Wenige großmuthig, weil die Vergrößerung seines Wohlfahts den Vorwurf seiner eigenen Genüsse verringern würde. Er that alles Unbedeutende mit einer Miene von Größe und Adel, büttete sich aber, wirklich Großes zu thun. In seinen romantischsten Personen erkennt man die Vorstellungen des Weltmannes wieder; beim Lesen seiner Schriften wird man stets daran erinnert, daß der Autor den Schriftsteller spielt, aber ein Edelmann ist. Könnte man die Eigenthümlichkeiten seines Stiles in ein Wort zusammenfassen, so wäre dieses Wort „Anmut“; und wirklich legte er auf diese Eigenschaft den größten Werth. Daher glanzt er auch vorzüglich in solchen Productionen, wo Anmut und Geschmack zu den besten Erfordernissen gehören. Als Verfasser von Briefen nimmt Walpole den ersten Rang ein, nur daß er auch da zuweilen zu abgeschlossen und höflich wird und oft, ohne es zu wissen, schmeichelt, weil Schmeichelei zu dem wohlgezogenen Stil seiner Unterhaltung und seiner Ausarbeitungen gehört.

Jene Anmut gibt seinen Leistungen einen besonderen Reiz. Mit wenigen starken Ausdrücken verbindet er eine gewisse Sorglosigkeit in der Darstellung des Ganzen, so daß der Leser nie versucht wird, über das Studium des Stiles das Interesse an dem Inhalt zu verlieren. Das Sichtbarwerden der Mühe erschien ihm gemein, denn Walpole war vor allen Dingen ein Gentleman. In der That, wenn alle Welt richtig schreibt, sogar die Ladenhändler, so wird ein gewöhnlicher Autor versucht, sich durch eine ungewöhnliche Schreibart hervorzuheben. Diese Bemerkung hat Walpole bereits gemacht. Er würde in der That Außerordentliches geleistet haben, hätte nicht der Edelmann überall dem Schriftsteller im Wege gestanden; hiervon liefert sein Trauerstück „die geheimnißvolle Mutter“ den deutlichsten Beweis. Mit freiem Geiste würde er einen hohen Rang unter den Englischen Tragöden eingenommen haben. Denn wiewohl er in sehr verschiedenen Weisen und über mancherlei Gegenstände schrieb, so hat er doch nie etwas Albernes hervorgebracht.

Die so eben erschienene letzte Folge seiner Briefe ist vielleicht die interessanteste; sie füllt eine Lücke in seiner Korrespondenz aus, die am empfindlichsten war. Dort findet man die ersten Ansätze seiner Laufbahn, die letzten Kämpfe seines Vaters um die Macht und die lebendigen Schilderungen seiner erfolgreicherer Mitbewerber.

Walpole besaß alle gute und schlechte Eigenschaften des Charakters, den er hatte, und den er aufstiftete. In der Politik machte er den Liberalen, wie er auf einem Mastenball einen Hirten vorstellte; in beiden war es ihm bloß darum zu thun, die Rolle mit Grazie durchzuspielen. Unter Freiheit des Volks verstand er die Vorrechte des Adels; wenn er von der menschlichen Natur sprach, so meinte er die einzige. Eben so war seine Religion die eines Gentleman; er verabscheute die französischen Philosophen, weil sie vulgär, dogmatisch, beleidigend waren, ohne Ehrfurcht vor Stand und Rang; aber er hatte denselben Abscheu gegen die ungezogene Unzulänglichkeit der Geistlichen. Den Atheismus konnte er nicht leiden, weil er nicht „comfortable“ sey, und in die Kirche ging er bloß seines Gedenkes halber. Gegen Schriftsteller war Walpole nicht großmuthig; er betrachtete sie bloß als Werkzeuge der Unterhaltung, als Fabrikanten des Vergnügens, die das Erzeugniß ihrer Talente so thener als möglich verkaufen; überhaupt war er zu sehr ein Freund des Luxus, um großmuthig seyn zu können.

Mit Walpole's Schriften ist das Deutsche Publikum schon früher durch eine von Schlegel^{*)} veranstaltete Auswahl bekannt geworden. Die gegenwärtige bisher ungedruckte Korrespondenz ist von dem fürzlich verstorbenen Lord Dover, dem Verfasser von Friedrich's des Großen Lebensgeschichte, herausgegeben.^{**)} Diese an seinen Freund, Sir Horace Mann, Englischen Minister-Residenten am Hofe zu Florenz, gerichteten Briefe eröffnen eine neue Fundgrube geistreicher Bemerkungen, interessanter Züge von den berühmtesten Männern damaliger Zeit und höchst anziehender Anecdote. Dennoch wird das, was wir daraus unseren Lesern mitzutheilen gedenken, verhältnismäßig nur wenig seyn, indem das Meiste in diesen Briefen auf damalige Tages-Begebenheiten und Personen Bezug hat, die entweder bereits vergessen sind, oder alle historische Wichtigkeit verloren haben, oder auch eine vertraulere Bekanntheit mit dem damaligen Englischen Hofe und seinen politischen Verhältnissen voraussehen, als man dem Ausländer zumutzen kann. Wir beschränken uns daher nur auf das, was durch Wiz, seine Beobachtung oder lebendige Darstellung einen Jeden anspricht und ohne Kommentar verstanden werden kann.

„Neulich, in der Oper, erzählte mir Herr Worsley mit seinem mürrischen Gesicht, auf welchem indeß ein boshaftes Lächeln spielte, als Tagesneugierde, (die gute Seele!) er hätte gebürt, Mr. Mann sei zu Florenz gestorben. Wie freundlich! uns zu unserer Unterhaltung und als Stadtgeräusch mitzutheilen, daß unser bester und theuerster Freund tot sei. Ich bin überzeugt, er würde sprachlos werden, wenn er einem etwas Angenehmes erzählen müßte. Wenn es irgend eine Seelenwanderung giebt; so führt die seelige gewiß in einen Geier, der sich an den Leibnamen nach einer Schlacht satzt und dann an die Fenster ihrer Verwandten fliegen und ihnen die Todes-Botschaft vorbrächten wird.“

„Ich glaube, es gibt keine leichtere Sprache in der Welt, als die ministerielle; — man lernt sie in einer Woche.“

„Ich fand nie, daß die Leute sich weniger liebten, weil sie von einander getrennt lebten.“

„Vor der Schlacht bei Dettingen schrieb er seinem Freunde:

„Wir, hier zu Hause, sind gewiß zu entschuldigen, wenn wir bei der Ankunft jeder Post zittern, — ich wenigstens werde es sicher. Wenn ich eine Frau wäre, so wollte ich meine Furcht mit mehr Würde tragen; denn wenn man einen Mann oder Liebhaber verliert, so giebt es allerlei Trostmittel, als: Trauerkleider, Supressen, Leibgedinge, weinende Cupido's &c. Ich aber habe nur einen oder zwei Freunde zu verlieren, und in diesem Falle legt man keinen Trauerpul an, der den Kummer beschwichten könnte. Unser einer hat nicht das Vergnügen, einen Tag bestimmten zu können, wo man die Trost-Besuche von tausend Leuten annimmt, die man nicht liebt, weil man die einzige Person verloren hat, die man liebt. Dies ist eine ganz seltsame Lage, die mir gar nicht gefallen will.“

Bei einer Gelegenheit, wo er von Theodor, König der Korsen, spricht, sagt er:

„Ein Abenteurer muß nur hierherkommen. Dies ist der wahre Boden für Gesindel und Patrioten; es ist das erste Land in der Welt, um sein Glück darin zu machen. Einer mag noch so wenig Eigenschaften besitzen, so wird doch seine Unfähigkeit oder Schlechtigkeit nicht eher entdeckt, als bis er den gewünschten Posten erhalten hat. Kommen sie denn endlich dahinter, — nun, so schlüpft er in den grünen Beutel (bei den Ministern in England das, was in Frankreich das Portefeuille), und da ruht es sich so sanft!“

„Ich kann nicht sagen, daß ich jemanden sehr beneide, der aus Liebe heiratet. Heiraten ist schon schlimm genug, aber eine Heirat aus Liebe noch weit schlimmer; denn sie ist im Anfang so wonnevoll, daß die schwundende Neigung sie später desto trauriger macht.“

„Die alte Marlborough soll im Sterben liegen; doch, wer weiß, ob es wahr ist. Voriges Jahr lag sie lange frank und war bereits sprachlos. Ihr Arzt sagte: „Sie muß Spanische Fliegen haben, oder sie stirbt.“ — „Ich will keine Spanische Fliegen und will auch nicht sterben!“ rief sie plötzlich.“

„Lady Sundon ist tot. Sie galt viel bei der Königin, obgleich diese sich das Aufsehen gab, sie zu verachten; allein sie mußte wohl durch Mitteilung irgend eines Geheimnisses in ihre Gewalt gerathen.“

^{*)} Historische, literarische und unterhaltende Schriften von Horatio Walpole, herausgegeben von A. W. v. Schlegel. 1800.

^{**) Horatio Walpole's Letters to Sir Horace Mann. 3 vol. London, 1832.}

seyn. Ich sagte zu Lady Pomfret: „Sie ist gewiß sehr reich gestorben.“ Sie antwortete mit einiger Wärme: „Sie bat nie Geld genommen.“ — Als ich nach Hause kam, erwähnte ich dies gegen Sir Robert R. „Nein“, sagte er, „aber sie nahm Juwelen. Für die Stelle eines Ober-Stallmeisters der Königin, die sie dem Lord Pomfret verschaffte, erhielt sie von demselben ein Paar diamantene Ohrringe, die 1400 Pf. Wert waren. Eines Tages trug sie dieselben bei einem Besuch, den sie der alten Marlborough machte. Raum war sie fort, so sagte die Herzogin zu Lady Marie Worlesley: „Wie kann das Weib so schamlos seyn, diese Ohrringe, mit denen wir sich bestechen ließ, öffentlich zu tragen!“ — „Madame“, sagte Lady Marie, „wie soll man wissen, wo Wein zu verkaufen ist, wenn kein Schild aushangt?“

Merkwürdig ist Walpole's Neuersetzung über Garrick.

„Alles ruht jetzt nach Goodmansfield, um Garrick, einen Weinbändler, der Schauspieler geworden ist, zu sehen. Er spielt alle Rollen und ist wirklich ein guter Minister. Ich habe ihn spielen sehen, und Ihnen, der Sie es nicht weiter erzählen werden, kann ich es sagen, ich sehe nichts Besonderes daran.“

Von der Hinrichtung des Lords Kilmarnock und Balmerino, nach der Rebellion von 1745, giebt er folgende lebendige Schilderung.

„Ich kam aus der Stadt den Tag nach der Hinrichtung der rebellischen Lords. Ich war nicht dabei, sah aber zwei Personen bei mir, welche gerade davon berksam und aus einem Hause nahe am Schafot Alles mit angesehen hatten; auch sprach ich eine dritte, die auf dem Schafot selbst war; Sie können sich also auf meinen Bericht verlassen. — Kurz zuvor, ehe sie den Tower verließen, trank Lord Balmerino einen Becher voll auf die Gesundheit des Königs Jakob. Als es zehn schlug, kamen sie zu Fuß heraus. Lord Kilmarnock ging in Schwarz; sein ungepudertes Haar war in einen Haarbeutel gebunden. Er war begleitet von Horster, dem großen Presbyterianer, und Herrn Home, einem jungen Geistlichen, seinem Freunde. Hierauf kam Lord Balmerino, allein, in einem blauen Rock mit Roib besetzt, welches seine Uniform beim Rebellenheer war, eine flanellene Weste und das Todtenthemde darunter. Ihre Todtentbahnen wurden hinterhergetragen. Man führte sie in ein Haus, nahe am Schafot. Das vordere Zimmer hatte Bänke für die Zuschauer; in das zweite brachte man Lord Kilmarnock, und Lord Balmerino wurde in das hintere dritte geführt. Alle drei Zimmer waren schwarz behangen. Hier trennten sie sich. Balmerino umarmte den Lord Kilmarnock und sagte: „Mylord, ich wünschte, ich könnte für uns beide den Tod leiden.“ — Er hatte ihn kaum verlassen, als er ihn nochmals zu sehen verlangte und ihn fragte: „Mylord Kilmarnock, wissen Sie etwas von einem Entschluß, der in unserer Armee den Tag vor der Schlacht bei Culloden gesetzt worden seyn soll, alle Gefangene zu tödten?“ — „Mylord“, antwortete Jener, „ich war nicht zugegen; allein, seitdem ich hierher kam, habe ich allen Grund, zu glauben, daß ein solcher Befehl erlassen wurde, und ich höre, der Herzog (von Cumberland) habe das Taschenbuch mit der Ordre in Händen gehabt.“ — „Es war eine Lüge“, antwortete Balmerino, „die sie erfunden haben, um ihre Grausamkeit gegen uns zu beschönigen.“ — Sie müssen wissen, daß diese Beschuldigung des Herzogs gegen Lord Kilmarnock (gewiß auf falschen Bericht) das Schicksal des unglücklichen Mannes entschied. Alles, was man jetzt behauptet, ist, daß es dem Lord Kilmarnock zugelassen wäre, das Zeichen zum Gemetzel zu geben, vermöge seines Ranges als General-Lieutenant, durch den man ihn in die Rebellion hineinzog, nachdem er lange genug von seiner Frau, seiner Mutter, seiner eigenen Armut und durch Cope's Niederlage dazu angetrieben worden war. In dem Hause blieb er anderthalb Stunden und vergoss viele Tränen. Endlich kam er an das Blutgerüst, gewiß sehr entsetzt, doch mit einer Entschlossenheit, die in seinem Benehmen durchaus nichts Unmännliches oder eines Edelmannes Unwürdiges zuläßt. Er achtete nicht auf den Volksauslauf, sondern äußerte bloß den Wunsch, daß der Vorhang vor den Schranken in die Höhe gezogen würde, damit die Menge das Schauspiel sehen könne. Er stand und betete einige Zeit mit Horster, der über ihm weinte, ihn ermahnte und aufmunterte. Er über gab dem Sheriff eine lange Rede und nahm mit männlicher edler Weise seine vor Gericht gehabte Erklärung zurück, nämlich, daß er wünschte, Alle, die sich in dieselbe Sache eingelassen, möge ein gleiches Schicksal treffen. Dann mit großer Gelassenheit band er seinen Haarbeutel los, zog Rock und Weste aus, setzte eine weiße Mütze auf und versuchte mehrere Male, das Haupt auf den Block zu legen. Der Schaftrichter, weiß gekleidet, mit einer weißen Schürze, hielt, aus mitleidiger Schonung, das Veil verborgen. Endlich kniete der Graf nieder; sein Widerwillen, vom Leben zu scheiden, war sichtbar. Nach fünf Minuten ließ er das Schnupftuch fallen; dies war das Zeichen. Sein Haupt wurde mit einem Streich vom Hals getrennt und blieb bloß an ein wenig Haut hängen. Vier von den Schaftrichters Gehülfen fingen es kniend in ein scharlachrotes Tuch auf, hältten es ein und legten es mit dem Leib in den Sarg; denn es war Befehl gegeben, die Köpfe nicht zur Schau emporzuhalten, wie dies sonst bei solchen Gelegenheiten geschieht. Das Schafot wurde sogleich wieder mit Sägespänen bestreut, der Block aufs neue bedeckt, der Henker kleidete sich um, und man brachte ein anderes Veil. Jetzt kam der alte Balmerino, der mit dem Wesen eines Generals einberückt. Sobald er das Schafot bestiegen hatte, las er die Inschrift auf seinem Sarge, was er nachher noch einmal tat; dann blickte er auf die Zuschauer umher, die in unzähliger Menge da waren und selbst die Spalten der Mastbäume auf dem Flusse besucht hatten. Er zog seine Brille heraus und las eine anfängerische Rede ab, die er dann dem Sheriff über-

gab; dabei sagte er: der junge Prätendent sei ein Prinz von so binreichender Liebenswürdigkeit, daß kein Mensch mit Fleisch und Blut der Versuchung widerstehen könne, ihm zu folgen, und indem er den Kopf versuchsweise auf den Block legte, sagte er: „Hätte ich tausend Leben, ich wollte sie alle für die nämliche Sache hier niederlegen.“ — Er sagte noch, daß, wenn er nicht Tages zuvor das Abendmahl genommen hätte, so würde er Williamson, den Kommandanten des Towers, zu Boden geschlagen haben, für die schlechte Behandlung, die er von ihm erfahren. Er nahm das Veil, befüllte es und fragte den Schaftrichter, wie viel Streiche er dem Lord Kilmarnock verfehlt habe; zugleich schenkte er ihm drei Guineen. Als zwölf Geistliche, die ihn begleitet hatten, hinaufsteigen wollten, sagte er: „Nicht doch, meine Herren; ich glaube, Sie haben mir schon alle Dienste geleistet, die Sie vermögen.“ — Danu ging er bis an's Ende des Schafots und rief laut dem Aufwärter, um ihm seine Perücke zu übergeben, an deren Stelle er eine Nachtmütze ausschickte; hierauf zog er Stock und Weste aus und legte sich nieder; doch, als man ihm sagte, er läge auf der unrechten Seite, wälzte er sich herum und gab gleich darauf das Zeichen, indem er den Arm in die Höhe hob, als wenn er das Signal zum Angriff gäbe. Er erhielt drei Streiche; doch benahm ihm der erste gewiß alle Empfindung. Er war im Ganzen keine Viertelstunde auf dem Schafot. Lord Kilmarnock hatte eine halbe Stunde daran zugebracht. Balmerino starb sicherlich mit der Unerschrockenheit eines Helden, aber auch mit der Unempfindlichkeit eines solchen. Als er von seinem Gefängnis zum Richtplatz ging und alle Fenster und Häusergiebel mit Zuschauern angefüllt sah, rief er: „Sehet, sehet, wie sie da aufgeschichtet sind, gleich Häufen fauler Pomeranzen!“ — Lady Townshend, die sich während des Verbörs im Lord Kilmarnock verliebt hat, will nirgends zu Mittag speisen, aus Furcht, man möchte eine Rebellens-Pastete auftragen; „dean sie sind Alle so blutdürstig“, sagt sie, „dass sie Rebellenfleisch fressen.“

(Schluß folgt.)

Bibliographie.

Conrad Blessington. — Eine Erzählung. Von einer Dame. Pr. 7 Sh.

The history of Europe etc. (Geschichte von Europa während des Mittelalters.) In zwei Bänden. Erster Band. [In Gardner's Cabinets-Encyclopädie Vol. XLV] Pr. 6 Sh.

Travels etc. (Reisen in den Vereinigten Staaten von Europa und Kanada.) Von J. Finch. Pr. 12 Sh.

Traditional stories etc. (Überlieferete Erzählungen von alten Familien und legendenmäßige Erklärung der Familien-Geschichte.) Von A. Picken. 2 Bde. Pr. 21 Sh.

The Coming of the Messiah. (Die Ankunft des Messias in Glorie und Majestät.) Von Juan Josafat ben Esra. Pr. 9 Sh.

Frankreich.

Übersicht der Fortschritte der Statistik.

(Fortsetzung und Schluß.)

Topographie. Die topographischen Beschreibungen gehören in's Gebiet der Geographie. Diese Wissenschaft hat, mehr als jede andere, einen rein statistischen Theil. Sie ist seit mehreren Jahren, theils durch die Leistungen des berühmten Deutschen Geographen Ritter, theils durch die Werke mehrerer Reisenden, deren Ausführung nicht hierher gehört, bedeutend vorgeschritten.

Herr A. Balbi bat dem Französischen Publikum einen großen Dienst erwiesen, indem er alle zeitberige Entdeckungen in seinem Abrégé de Geographie (Paris, 1833) vereinigte, einem Werke, das wir in denselben Theilen, die wir kenntlichen können, sehr genau besunden haben. Die Ausdehnung, die physische Eintheilung der Länder und die Bevölkerung hat der Berf., unseres Ermessens, sorgfältig angezeigt.

Das Bulletin der geographischen Gesellschaft zu Paris wird monatlich fortgesetzt. Es enthält manchen bedeutenden Article über physische Geographie. Wir gedenken hier z. B. des Auszugs einer Notiz der Herren Peytier, Puillon-Boblaye und Servier, Offiziere des Ingenieur-Corps, über die geodätischen Arbeiten, die sie in Morea ausgeführt. Sie haben die Lage sehr vieler Punkte im Griechenland in Rücksicht der geographischen Länge, Breite und Höhe über dem Meeresspiegel bestimmt.

Bevölkerung. Man kann die Bevölkerung unter einem äußerlichen bloß physischen Gesichtspunkt oder von einem intellektuellen Standpunkt betrachten.

Zu der ersten Art von Betrachtung gehören die verschiedenen Untersuchungen, die man über die Zahl der Einwohner eines Landes, ihre Vertheilung in jedem Distrikte, ihre physiologischen Merkmale, ihren Wuchs, ihre Körperkraft, ihre Abstammung, über die Rasse, der sie angehören, ihre materiellen Beschäftigungen, ihre Consumtion, ihre Succession (d. h. ihre Verheirathungen, Todessfälle und Geburten, das mittlere Lebensalter jeder Klasse, in jeder Lokalität und Epoche), endlich auch über ihren Sanitäts-Zustand anstellt, der sich an alles Vorbergehende anknüpft.

In intellektueller Beziehung kann man eine statistische Beschreibung aller Institutionen machen, der politischen, bürgerlichen, gerichtlichen, religiösen, philanthropischen u. s. w.

Man fängt damit an, daß man sich ernstlich mit allem dem beschäftigt, was den Fortgang der Bevölkerung betrifft, seitdem theoretische Schriftsteller gewisse wichtige Folgerungen daraus gezogen haben. Wir verweisen hier auf die bereits (in der Bibliothèque universelle) erschienenen und noch künftig erscheinenden Abhandlungen des gelehrten Statistikers Herrn d' Ivernois.

Andere Gelehrte von anerkanntem Verdienst publizieren in Paris eine Zeitschrift, die oft merkwürdige statistische Data enthält. Wir meinen die *Annales d'hygiène publique et de médecine légale*, redigiert von den Herren Villermé, Bénouillet-de-Chateauneuf, Parant-Duchatelet, u. s. w. So erfahren wir aus diesen Annalen (11r Bd. S. 233), daß, nach einem durch die Königl. Akademie der Heilkunde an die Regierung gemachten Bericht, im Jahre 1830 von 398,516 Geborenen 253,972 eingemyst worden sind. In demselben Jahre gab es 9764 Pockenfälle, von denen 1310 starben und 831 entstellt oder gebrechlich wurden. Die Kosten der Impfung betrugen 24,217 Franken, also weniger als 10 Centimes für jedes vaccinirte Individuum.

Die Invasion der Cholera-Morbus in Frankreich hat schon mehrere Arbeiten veranlaßt, in denen es nicht an Berechnungen fehlt. Da jedoch alle diese Werke ohne Zweifel durch das große von der Regierung abgesohlene statistische Werk über die Cholera in Paris ergänzt oder auch wohl verdunkelt werden mögen, so behalten wir uns vor, ein anderes Mal hiervon zu sprechen.

Leberhaupt strebt jetzt die Heilkunde mehr als jemals dahin, sich auf statistische Data zu stützen. Einige Narren oder Märtschreier ausgenommen, welche an untrügliche Heilmittel glauben oder den Glauben daran verbreiten wollen, weiß Jedermann sehr wohl, daß keine ärztliche Behandlung das Gelingen vollkommen verbürgt. Um aber eine Kur-Methode zu würdigen, dazu sind Berechnungen notwendig. Jede ärztliche Meinung muß sich demnach auf ein arithmetisches Verhältniß der durch jede Behandlung und unter allen Umständen geheilten Kranken basiren. Man versichert, daß die jungen Aerzte der Pariser Schule den systematischen Geist verwerfen, der einige ihrer Vorgänger im Misskredit brachte, und als Beispiel ihrer Tendenz zierte man das Fazit der neuen Einrichtung einer „Medizinischen Beobachtungs-Gesellschaft“ (*Société médicale d'observation*), die mehrere unter ihnen gestiftet und bei der die statistischen Untersuchungen an der Tagesordnung sind.

Die gesellschaftlichen Einrichtungen selbst können nicht mehr ohne Weihilfe gewisser statistischer Details, die der Geist der Genauigkeit unseres Jahrhunderts erheischt, beschrieben werden.

Herr Cousin, von der Französischen Regierung dazu beauftragt, die öffentlichen Unterrichts-Anstalten in Deutschland zu untersuchen, bat über diesen Gegenstand ein Werk voll Statistik herausgegeben.^{*)} Er bemerkt bei jedem Staate mit Sorgfalt die Anzahl der Schulen, Gymnasien und Universitäten, die Zahl der Schüler und Studenten, die der Lehrer und Professoren, der Gegenstände des Unterrichts, die Summe des Kosten-Aufwands, die Pläne der Gebäude u. s. w. Es ist dies eine sehr schöne Statistik der Unterrichtsmittel in Deutschland. Dessenungeachtet bleibt noch ein anderes Problem zu lösen, ob nämlich der Unterricht selbst bei den Bewohnern eines Staates zu den Mitteln des Unterrichts in regelmäßigerem Verhältniß stehe. Wie sagen ein Problem, denn England z. B. hat keine polytechnische Schule, keine Handelschule, ja nicht einmal Kunst- und Gewerbeschulen, und doch kann man nicht sagen, daß es diesem Staate an guten Landstrassen, an wohlgebauten Kanälen und Brücken, an geschickten Handelsleuten, Manufakturisten und Professionisten fehlt. Die Engländer haben auch keine Rechtsschulen, und doch ist ihre Rechtspraxis, trotz der Complication ihrer Gesetze, wohl der eines anderen Staates werth. Man muß also ein statistisches Verfahren entdecken, um zu ermessen, was man weiß, und nicht, was man lernen kann, oder man muß sich hüten, aus der Zahl der Schulen, der Bücher, der akademischen Kurse, der Universitäten, die in der That nur Mittel zum Unterricht sind, auf den Unterricht selbst zu schließen. Uebrigens tadeln wir hier bloß einige Schlüsse, die man minuter aus der Statistik der Unterrichtsmittel zieht, und nicht diese Statistik an sich.

Die Philanthropie ist ein Zweig der politischen Ökonomie, in welchem die Statistik oft gleichen Schritt mit der Theorie halten muß. Es trifft sich leider nur zu häufig, daß man Wörter thut, indem man Gutes zu thun glaubt. Um über diese Fragen ins Klare zu kommen, muß man sich durch Vermischtheit über individuelle Fälle erheben und ein Ganzen von Thatsachen ins Auge fassen, so wie es die Statistik zu geben vermag. Besonders in denen Ländern, wo die Armen-Taxe besteht, wie in England, und da, wo etwas Analoges sich vorspielt, wie in Holland, Belgien und der Schweiz, geben diese Fragen zu großen Debatten Anlaß. Da wir diese nicht im Ganzen verfolgen können, so beschränken wir uns darauf, dasjenige anzuführen, was in der Schweiz vorgeht.

Die Schweizerische Gesellschaft zu Förderung des Gemeinwohls, deren Verzeichnungen über mehrere Kantone sich erstrecken, beschäftigt sich jetzt mit der Frage, wie der Armut abzuhelfen sey? Man hat über die Auswanderung gestritten. Anfangs wurde die Frage aufgeworfen, ob die Schweiz wirklich überbülert sei? Endlich ist man auf etwas gekommen, womit man am besten den Anfang gemacht hätte. Man wollte Thatsachen haben über die Zahl der Armen, über die Beisteuern, die durch die Gemeinden oder auf anderem Wege geschehen, über die Tore der Besoldungen u. s. w., also etwas Statistisches. Die Gesellschaft zum allgemeinen Nutzen im Kanton Waadt hat rühmliche Arbeiten über diesen Gegenstand zu Tage gefördert. Besondere Erwähnung verdient ein Memoire des Herren Alexis Forel über eine einzige Gemeinde dieses Kantons, die von Saint-Prix.^{**)} Waren nur einige Ge-

^{*)} Rapport sur l'état de l'instruction publique etc. Bericht über den Zustand des öffentlichen Unterrichts in einigen Deutschen Ländern, vorzüglich in Preußen. Paris 1832. Zweite Ausgabe 1833. 1 Bd. 8.

^{**) Journal de la Société Vaudoise d'utilité publique, faisant suite à la Feuille du Canton de Vaud; publié par Chavannes. Lausanne. Dezember 1832.}

meinden in jedem Kanton rücksichtlich des Armenwesens, seiner Ursachen und Wirkungen so sorgfältig beschrieben, man würde über diese schwierigen Punkte weit mehr, als bloßer Wortstreit lehren kann.

Der Berf. hat die alten Register der Gemeinde sich vorlegen lassen. Die Zahl der aus dem öffentlichen Schatz unterstützten Armen ist sich seit 40 oder 50 Jahren ziemlich gleich geblieben; allein man giebt einem Jeden beinahe das Doppelte! Dies kommt daher, weil die Gemeinde reicher ist, und besonders, weil die Mildthätigkeit mit dem Wohlstand zunommen hat. In der That, die Abbildung des Herrn Forel führt zu dem wichtigen Ergebniss, daß die Gruppe dessen, was man als Dürftigkeit betrachtet, in jeder Lokalität und Epoche nach Maßgabe des Wohlstandes der Allgemeinheit sich verändert. Es liegt in der Natur des Menschen, daß er Alles mit sich selbst vergleicht. Wir betrachten, im Allgemeinen, denselben als arm, der nur den vierten, den zehnten u. s. w. Theil unseres Einkommens benötigt, wie wir denjenigen reich nennen, bei dem das Doppelte oder Dreifache eingeht. Dies gilt eben so gut vom Bauer, wie vom Kapitalisten, vom Handwerker, wie von einem Spekulanten, der über Millionen verfügt. Es ist also natürlich, daß in reichen Ländern, wie in England und einigen Teilen der Schweiz, die Zahl der Armen und besonders der Almosen die Tendenz gehabt, mit dem Wohlstand der Bewohner zuzunehmen; denn die Gruppe der Dürftigkeit ward durch die öffentliche Meinung weiter gerückt, sobald man reichlicher unterstützen konnte.

Um wieder auf die Gemeinde von St. Prix zu kommen, so beginnt sich Herr Forel nicht mit der bloßen Behauptung, daß die Bewohner reicher geworden seien. Er beweist es, indem er zeigt, daß seit einer oder zwei Generationen der Preis der Ländereien sich erhöht hat, daß die Zahl des Viehes gewachsen und der mittlere Preis der Lebensmittel, die auf dem benachbarten Markt abgesetzt werden, nicht merklich gesunken ist, während viele Erzeugnisse ausländischer Manufakturen wohlseiter geworden sind. Mit einem Worte, und hierauf kommt es eigentlich an, die Bevölkerung hat nicht in dem Grade zugenommen wie die Mittel zur Existenz, oder die Einkünfte haben sich schneller vermehrt, als diejenigen, die sie beziehen, und so befindet sich jede Familie, was ihren Anteil betrifft, in etwas größerem Wohlstand. Eine merkwürdige Thatsache, welche beweist, wie sehr die beinahe erwogene Mildthätigkeit der Schweizer Gemeinden die Energie der Unterstützten vermindert, ist die, daß beinahe seit einem Jahrhundert die nämlichen Familien aus dem Armenfonds von Saint-Prix unterstützt werden.

Was die Statistik der Kriminalität betrifft, so verdient das offizielle Werk der *Comptes généraux de la justice criminelle en France* vor allen anderen rühmender Erwähnung; denn es hat an Reichthum der Data, an Genauigkeit und guter Classification bis jetzt nicht seines Gleichen. Analoge Tabellen sind im alten Königreich der Niederlande, in Preußen, noch jüngst im Großherzogthum Baden, im Kanton Waadt und seit 17 Jahren in Genf erschienen. In Hinsicht anderer Staaten haben wir nur unvollständige Dokumente gesehen.

Die Französische Regierung hat 1831 eine statistische Übersicht der Civil-Prozesse in den verschiedenen Instanzen der Königl. Gerichtsbehörde publiziert. Die Zahl der Prozesse stand nicht im Verhältniß zur Bevölkerung, aber vermutlich weit mehr zu den früheren Gesetzgebungen, ihre Natur und Entfernung von dem Civil-Kodex gemäß, zur Eintheilung des Eigentums und zu den Beschäftigungen der Einwohner. Es ist zu bedauern, daß man keine Statistik der Prozesse nach ihren Motiven, ihrem Ursprung, ihrer Dauer, ihren Resultaten, nach den Kosten, die sie notwendig machen, und anderen wichtigen Betrachtungen herausgibt. Vielleicht ist die Schwierigkeit dieser Eintheilung daran Schuld, daß ein solches Werk nicht zu Stande kommt.

Landwirtschaft, Industrie und Handel. Die meisten Regierungen publizieren mehr oder weniger vollständige statistische Dokumente über diese verschiedenen Gegenstände. Das Handels-Wörterbuch (*Vocabulary of commerce*), welches neuerlich durch den berühmten Ökonomisten Mac Culloch herausgegeben werden, ist ein sehr guter Inbegriff der kommerziellen und industriellen Statistik, vorzüglich des Britischen Reiches. In Frankreich hat man für 1831 ein *Tableau général du commerce avec les colonies et les puissances étrangères* gesammelt, das viele Einzelheiten enthält und besser eingeteilt ist, als die früheren Tabellen. Die Französische Regierung hat vor kurzem allgemeine Conseils für Handel, Ackerbau und Industrie organisiert, die für Sammlung neuer statistischer Dokumente über den Handel im Innern und über die Erzeugnisse der Industrie und Landwirtschaft in Frankreich sorgen sollen. Leider aber bewaffnet die unselige Einrichtung der Zölle und Tariffe die Kaufleute, Fabrikanten und Oekonomen gegen einander, deren Interessen auf sehr beweglicher Grundlage, auf willkürlicher Protection ruhen. Die nebenbuhlerischen Interessen sind in den drei Conseils personifizirt, und es könnten wohl Ursachen zu Irrungen in der Leitung der statistischen Arbeiten daraus resultieren.

Unser Zweck bei dieser Arbeit ist nur der gewesen, zu zeigen, daß die Statistik gewöhnlich eine bloße Methode sey, die auf Alles Anwendung findet, und die kein Mensch umfassend behandeln weder kann noch soll. Allerdings kann ein Mathematiker theoretisch über Statistik schreiben; aber am häufigsten ist es eine Verwaltungs-Webörde, die viele durch ihre Beamten erhaltenen Dokumente in einem einzigen Werke zusammenstellt; oder es ist ein Schriftsteller, der zu irgend einem besonderen Zwecke statistische Taseln herausgibt. Wir haben gezeigt, wie diese Methode täglich mehr angewendet wird. Es wäre uns lieb, wenn wir auch ihren Nutzen dargethan hätten.

(Bibl. Un.)



Bibliographie.

- Albert Jacquinard. (Albert Jacquinard, oder zwei Jahre der Revolution.) Von Raban. 3 Bde. Pr. 9 Fr.
 La Baronne et le Bandit. (Die Baronin und der Bandit.) Von Raban. 4 Bde. Pr. 12 Fr.
 Le Chasseur de spectres. (Der Gespenstsjäger und seine Familie.) Von Banim, aus dem Englischen übersetzt von Aug. Richard. 2 Bde. Pr. 15 Fr.
 Isabelle. (Isabelle.) Ein Briefwechsel. Herausgegeben von de Senancour. 1 Band. Pr. 7 Fr. 50 Cent.
 Jeanne de Naples. (Johanna von Neapel.) Von E. M. Massé. 1 Band. Pr. 7 Fr. 50 Cent.
 Rachel. (Rachel.) Von Eugenie Zoa. Pr. 7 Fr. 50 Cent.
 Struenzée. (Struensee, oder die Königin und der Günsling. Dänische Geschichte vom Jahre 1769.) Von N. Fournier und Auguste Arnould. 2 Bde. Pr. 15 Fr.
 Oeuvres et pièces patriotiques en vers. (Patriotische Gedichte.) Pr. 5 Fr.

O s t i n d i e n.**Die Juden von Cochin.**

In den „Reisen des Rabbi David von Beth Hillel“, eines reisenden Juden, die in Madras herausgekommen sind, findet man folgende Notiz über die weißen und schwarzen Juden von Cochin (Kochin).

„Als ich mir in Cochin aufhielt, befanden sich gegen zweihundert Familien weißer Juden daselbst. Sie haben eine sehr schöne mit Elfenbein Porzellan gepflasterte Synagoge. Die Holländer haben der Synagoge eine herrliche Glocke verehrt, für die ein besonderer Thurm erbaut ist. Es gehört viel Gartenland zu derselben. An Festtagen werden viele goldene und silberne Tierräuber zur Schau gestellt, von denen man einige auf die geschriebene Tora legt, wenn sie aus der heiligen Arde auf das Land gebracht wird, wo man das Gesetz vorliest und erklärt. Als die Hollander noch in Cochin zu gebieten hatten, waren die weißen Juden große und reiche Kaufleute; aber nach dieser Zeit sind sie herabgetreten und jetzt sogar in einem elenden Zustand, indem sie hauptsächlich von dem Verkauf des Gerätes leben, das sie in glücklicheren Tagen angeschafft, und, was ich mit Schmerz sagen muss, von der Prostitution ihrer Weiber. Sie sind zu stolz, um für ihren Unterhalt zu arbeiten, und verbringen ihre Zeit fast nur mit gegenseitigen Besuchen. Selbst das Lesen der heiligen Schrift ist bei ihnen nicht im Gebrauche. Doch haben einige Familien noch ihren Grundbesitz, der 2 — 10.000 Rupien wert ist. Ihre Heirathen sind, gleich denen der Hindus, mit grossem Aufwand verbunden, so dass viele junge Leute davon abgescrekt werden. Eines der Privilegien, die ihr alter Freiheitsbrief ihnen bewilligt, ist das Tragen einer goldenen Kette von Seiten des Brüstungs und das Abschauen von Klinten während der vierzehn Tage des Hochzeitfestes. Dieser Freiheitsbrief ist in der Malvalim-Sprache abgeschafft und in Kupfer gestochen. Er verstattet ihnen auch, Prosepten zu machen, und ist von fünf gleichzeitigen Fürsten unterzeichnet. Ein anderes Privilegium besteht darin, dass sie für ihre väterlichen Ländereien nur die Hälfte der gewöhnlichen Ausgabe zu entrichten haben. Ich kenne nicht das Datum dieses kurfürstlichen Briefes; allein ich habe Grund, zu glauben, dass die weißen Juden kurz vor den Portugiesen daseinst ankamen; denn ich habe in Europa Personen gefunden, die eben solche Familien-Namen führen, z. B. Moienburg, Berbatti (Spanier), Aschkenasi (Deutscher) u. s. w. Ihre Manuskripte sind nicht älter als zwei oder drei Jahrhunderte.“

Die schwarzen Juden in Cochin und den umliegenden Dörfern bestehen aus ungefähr 1500 Familien. Sie haben sechs Synagogen. Sie sind brave Leute, und die meisten treiben mechanische Beschäftigungen. Viele sind weblhabend, und kaum ein Armer befindet sich unter ihnen. Yesuni, ein Schweizer, gilt für sehr reich und ist in jedem Betracht ein ehrenwerter Mann. Die schwarzen Juden sind in Hinsicht ihres moralischen Charakters viel achtbarer als die weißen Juden. Im Allgemeinen verstehen sie die Hebräischen Schriften gut, übersetzen sie fertig in das Malvalimische und handeln, so weit es die Umstände zulassen, nach dem Gesetz. Sie haben keinen einzigen Priester oder Leviten. Die weißen Juden sagen von ihnen, sie seien Abkömmlinge vieler Sklaven, die von einem reichen weißen Juden vor einigen Jahrhunderten gekauft, in Freiheit gesetzt und zum Judenhumus belebt worden seien. Derselbe soll alle ihre alten Synagogen gebaut haben. Die schwarzen Juden selbst aber leiten ihr Geschlecht von den Israeliten der ersten Gefangenschaft ab, welche nach Indien gebracht wurden, und mit denen Israeliten, die den zweiten Tempel bauten, nicht zurückkehrten. Diese Erzählung scheint mir glaubwürdig; denn obwohl sie schwarze Juden heißen und etwas schwärzer sind, als die weißen, so haben sie doch nicht die Farbe der Hindus oder solcher Personen, die von indischen Sklaven abstammen. (Asiat. Journ. Supplement.)

M a n n i g f a l t i g e s.

Journal-Berkauf. Die neueste Europe littéraire zeigt an, dass Brilligkeiten, die unter den Nationalen dieses Journals ausgebrochen sind, die Auflösung der Actien-Gesellschaft herbeigeführt haben. Herr Victor Bobain wird über die administrative und Herr

Alphonse Royer über die literarische Leitung des Journals Bericht erstatten, welches demnächst dem Meistbierenden verfaust werden wird.

— Ein musikalischer Telegraph. Ein französischer Musiker, J. Sudre, bat sich mehrere Jahre hindurch mit der Erforschung einer musicalischen Sprache beschäftigt, durch die es möglich werden sollte, Gedanken jeder Art durch Musikzeichen auszudrücken und verständlich zu machen. Schon vor längerer Zeit war es ihm gelungen, zu diesem Zweck ein musikalisches Alphabet zusammenzusetzen, das sich durch Einfachheit und Genauigkeit empfahl; aber es stellten sich immer noch unzählige Schwierigkeiten der vollen Verwirklichung dieser seiner Lieblings-Idee entgegen, bis er endlich neuerdings mit glücklichem Schicksal seine in der That bewundernswürdige Erfindung vollendet bat. Sein System fand nicht nur einen sehr lebhaften Beifall bei der Pariser Academie der schönen Künste, der es vorgelegt wurde, sondern die Proben, die man damit vielfach angestellt hat, versprechen auch eine eben so erfolgreiche als neue Anwendung davon auf das praktische Leben. Man hat besonders gefunden, dass dies neue Mittel, Begriffe mitzutheilen und sie in entfernten Zwischenräumen, selbst bei Nacht, erkennen geben zu können, vornehmlich zu einem nützlichen Telegraph mit Glück angewandt werden dürfte und dem Militair im Felde unter solchen Umständen, wo die Mittheilung der wichtigsten Dede auf dem gewöhnlichen Wege unmöglich gemacht ist, von außerordentlichem Nutzen wäre; dies um so mehr, da das zur Aeußerung dieser musicalischen Sprache vorzugsweise angewandte Instrument die Klarinette ist, die bei jedem Militair-Musik-Corps obnehm im Gebrauch ist. Außerdem soll die Erleichterung für jeden schon musicalisch Gebildeten leicht sein, dass man in acht bis zehn Stunden die Sprache des Herrn Sudre sprechen, schreiben und verstehen lernen kann. Auch lassen sich, durch das Mittel der musicalischen Umsetzung, manigfache Veränderungen im Gebrauch dieser Sprache anbringen, ähnlich denen, deren man sich bei diplomatischen Korrespondenzen durch Eßessen und andere Zeichen zu bedienen pflegt, so dass dieser musikalische Telegraph, zur Vermehrung seines praktischen Nutzens in der Anwendung, sich zugleich einer Geheimsprache zu bedienen vermag. — Interessant sind die Versuche, welche auf Veranlassung des General Després, welcher vom Kriegs-Minister die Aussöderung erhalten hatte, die Anwendungsfähigkeit der musicalischen Sprache in der Kriegskunst zu prüfen, damit angestellt wurden. In Gegenwart einiger Generale und höheren Offiziere des Generalstabes übertrug Herr Sudre mehrere Phrasen, die man ihm vorgeschildert hatte, in Musik und ließ sie einem seiner Schüler, der in dem anstoßenden Zimmer eingeschlossen war, vermittelst des Violons mit. Man wünschte sich zu versichern, ob, wenn man ein anderes Instrument, das die Töne zum zweiten Mal aufnehme, dazwischenstelle, der Schüler auf gleiche Weise die Worte, die man ihm zu hören geben wolle, sich übersehen könne. Man schaffte daher einen Raum herbei, und der, welcher ihn spielte, wurde in ein Zimmer gestellt, welches das, in dem sich der Meister befand, von dem des Schülers trennte. Herr Sudre ließ alsbald das, was man ihm mündlich vorgesagt hatte, auf seinem Violon in Musik er tönen, und man konnte sich durch einen Erfolg dieses Versuchs bestimmt überzeugen, dass es leicht sein würde, durch in gewissen Zwischenräumen von einander aufgestellte Posten Besieble und Dede auf sechs, acht bis zehn Meilen weit hinzu geben, ohne dass die Zwischenräume von dem Geheimnis der Sache etwas erfüllen. — Der Erfinder beschäftigt sich gegenwärtig damit, ein dictionnaire polyglotte mit Rücksicht auf die musicalische Sprache herauszugeben, das die Französische, Italiänische, Spanische, Englische, Deutsche und Russische Sprache umfassen soll.

— London's rasch zunehmende Größe. „Ich besuchte England im Jahre 1829 zum zweiten Male. Seit meinem ersten Besuch waren nur vier Jahre verflossen, und dennoch staunte ich über Londons Vergrößerung. Der Regents Park, welcher, als ich das Westende der Stadt zuerst sah, nichts als Plätze und Felsen zeigte, war jetzt eine Stadt mit langen Reihen hoher und prächtiger Gebäude. Es lässt sich annehmen, dass eine Bevölkerung von nicht weniger als fünftig- oder sechzigtausend Seelen diesen Raum einnahm. In der Nachbarschaft von St. Pancras Church und der London-Universität schien eine Stadt von ziemlich gleicher Größe dem Boden entwachsen. In gleiches Maße verschob mich Belgrave-Square, das an einer entgegengesetzten Seite liegt. Der Weg von der Westminster-Brücke bis Greenwich war mehrere Meilen lang mit dichten Reihen neuer Häuser besetzt. Hin und wieder, im Jahre 1819 noch öde, füllte sich mit niedlichen Bauernhütten, ja mit wahren Dörfern. Wohin ich nur den Fuß setzte, that sich Nebliches fund. Ich sage nichts von Carlton-Terrace — denn Carlton-House war nicht mehr — noch von der zwei Meilen langen Straße, die hier anfängt, und bis nach dem Park-Crescent sich erstreckt. Um für diese neue Straße, die unter allen denen, welche ich in Europa gesehen, ihres Gleichen nicht hat, hinlänglichen Raum zu gewinnen, sind ältere Straßen niedergegraben worden. Hätte ich nicht Alles mit eigenen Augen gesehen, ich würde es schwerlich geglaubt haben. Gibbon bemerkte in seiner History of the decline and fall etc., dass die Beschreibung, die im Zeitalter des Theodosius von den vielen Prachtgebäuden der Römer entworfen wurde, die Hyperbel einer Dichter fast entschuldigen könnte, wenn er sagte: „Rom habe eine Menge von Palästen enthalten, und jeder Palast sei einer Stadt gleich gewesen. Geht Britaniens Hauptstadt vielleicht einem ähnlichen Schicksal entgegen?“

(Rush's Residence at the Court of London.)